

di concerto

## COL MINISTERO DELLE FINANZE

VISTI il R.D.L. 2 novembre 1933, n. 1741, convertito nella legge 8 febbraio 1934, n. 367, ed il relativo Regolamento di esecuzione, approvato con il R.D. 20 luglio 1934, n. 1303;

VISTA la legge 10 marzo 1986, n. 61, e successive modificazioni concernente la disciplina delle scorte di riserva di prodotti petroliferi;

VISTO il D.P.R. 24 maggio 1988, n. 203, recante norme in materia di qualità dell'aria relativamente a specifici agenti inquinanti e di inquinamento prodotto da impianti industriali;

VISTO il D.P.R. 25 luglio 1991 contenente modifiche dell'atto di indirizzo e coordinamento in materia di emissioni poco significative e di attività a ridotto inquinamento atmosferico;

VISTO, in particolare, l'art. 3 del citato D.P.R. 25 luglio 1991 secondo cui le emissioni diffuse provenienti dai depositi di oli minerali, ivi compresi gas liquefatti di cui all'art. 3, comma 8, del decreto del Ministero dell'Ambiente in data 12 luglio 1990, sono autorizzate per effetto del D.P.R. medesimo;

VISTO il D.M. 2 luglio 1955, n. 2293, con il quale è stato concesso alla S.p.A. VIZZOLA di installare nel Comune di Turbigo (Milano) un deposito di oli minerali, per uso industriale, della capacità complessiva di mc. 5.000;

VISTI i DD.MM. 23 marzo 1960, n. 4321, 23 maggio 1961, n. 4978 e 22 marzo 1963, n. 6060, con i quali è stato concesso alla predetta Società di modificare la costituzione del proprio deposito e di ampliare la capacità dello stesso fino a mc. 32.629,5;

VISTO il D.M. 5 giugno 1965, n. 7950, con il quale la concessione relativa al menzionato deposito è stata intestata al nome dell'Ente Nazionale per l'Energia Elettrica ENEL - Compartimento di Torino - ed è stato, altresì concesso a detto Ente di ampliare la capacità complessiva del deposito fino a mc. 52.692,906;

VISTI i DD.MM. 8 agosto 1967, n. 8644, 12 dicembre 1968, n. 9186, 12 marzo 1971, n. 9842 e 5 luglio 1973, n. 10571, con i quali la concessione, per l'esercizio del deposito di cui trattasi è stata intestata al nome del Compartimento di Milano dell'ENEL, ed è stato, altresì, autorizzato detto Ente A

4

POLIBRAMOS E EBOCA SELLO STATO

CAR

MILLAND EL H

modificare la coetituzione del proprio deposito, nonché ad ampliarne la capacità complessiva fino a mc. 393.054,706;

2 5500

(CCGHDDAT

VISTO il D.N. 1º dicembre 1977, n. 11453, con il quale la validità della concessione relativa all'esercisio del deposito è stata rinnovata sino al 2 luglio 1985;

VISTO il D'.M. 15 maggio 1986, n. 13826 con il quale la validità della concessione relativa all'esercizio del deposito è stata rinnovata sino al 2 luglio 2005;

VISTA la ministeriale del 29 marzo 1991, n. 622087, con la quale l'ENEL è stata autorizzata ad installare un serbatoio da mc. 1250 per olio combustibile;

VISTA la domanda del 19 novembra 1991, con la quale l'ENEL ha chiesto di essere autorizzato a modificare la costituzione del deposito in parola, mediante l'installazione di alcuni serbatoi e la demolizione di altri;

VISTI i pareri favorevoli espressi da:

- Hinistero Finanse con nota n. 9201200 del 3.3.1993;
- Comando Provinciale dei Vigili del Fuoco di Milano con nota n. NOP 2808033/43 del 20.12.1993, subordinatamente attuazione prescrizioni accettate con foglio del 29.6.1994;
  - Impettorato Regionale Lombardia con nota n. 204 del 28.1.1994;
  - Commissione Consultiva per le sostanze esplosive ed inflammabili del Ministero dell'Interno con verbale n. 14/2230 del 28.7.1994;

VISTA la ministeriale n. 672804/A del 10 ottobre 1994, con la quale la S.p.A. ENEL à stata autorizzata ad iniziare i lavori relativi alla installazione dei sequenti serbatoi:

n.1 serb.mat.f.t. da mc.4.000 = mc.4.000 per gasolio alim. turbogas 28 per olio dielettrico dei 28 = mc. da mo. n.1 trasformatori turbogas 4 per gasolio alim. grupda mc. 2 = ac.n. 2 pi elettr. di emergenza del turbogas 84 per olio dielettrico dei 28 = mc. da mo. n.3 trasformatori turbogas

TENUTO conto che i serbatoi del deposito, oggetto del presente decreto, presentano emissioni atmosferiche diffuse che, pertanto, devono ritenersi autorizzate per effetto del citato D.P.R. 25 luglio 1991;

VISTO il decreto legislativo 3 febbraio 1993 n. 29/

VISTO il D.P.R. 18 aprile 1994 n. 420 che prevede tra l'altro la soppressione della Commissione Interministeriale per la Disciplina Petrolifera secondo i principi generali fissati dall'art. 2 della legge 24 dicembre 1993, n. 537,

## DECRETAI

Art. 1 - La S.p.A. ENEL titolara in forza dei decreti ministeriali citati nella pramessa della concessione relativa all'esercizio del deposito di coli minerali, per uso industriale, sito nel Comune di Turbigo (Milano). I autorizzata a modificara la costituzione del deposito stasso.

## À modifiche effettuate il deposito risulterà così costituito:

•				
Serbatoi di stoccaggio				
n.1 serb.met.f.t.da mc.	100	≈ mc.	100	
	200	- mc.	100	per gasolio alimentazione bruciatori di avviamento
n.1 serb.met.f.t.da mc.	4000			e torce pilota
	4000	= mc.	4000	per gasolio alimentazione
n.1 serb.met.f.t.da mc.	20	= mc.	20	turbogas
				per olio dielettri- co dei trasformatori
n.1 serb.met.f.t.da mc.	50	mc.	50	per olio riserva turbina
n.1 serb.met.f.t.da mc.	28	= mc.	. 28	per olio dielettri -
a 1 and well a				co dei trasformatori
n.1 serb.met.f.t.da mc. n.1 serb.met.f.t.da mc.	110,9	mc.	110,9	per gasolio
n.I serb.met.I.t.da mc.	100	mc		per gasolio
n.4 serb.met.f.t.da mc. 2 n.1 serb.met.f.t.da mc.	20.000	™ mc.	80.000	per olio combustibile
n.2 serb.met.f.t.da mc.	7.500	mc.		per olio combustibile
n.3 serb.met.f.t.da mc.10	1.200	= mc.		per olio combustibile
n.3 serb.met.f.t.da mc	1.250	mc.	300.000	per olio combustibile
n.2 serb.met.f.t.da mc.	1,3	= mc.	3.750	per olio combustibile
	_,_	e mc.	2,6 25	per gasolio
		e mc.	25	di oli lubr. in fusti
•		e mc.	0,2	di oli lubr. in fusti di vernici e solv. in fusti
·			·	
	Totale	mc.39	8.088,7	
Serbatoi di servizio				
n. 1 serb.met.int. da mc.	24	= mc.	24	
A			27	per gasolio alim. caldaia di riscaldamento
n. 2 serb.met.f.t. da mc.	25	= mc.	50	per additivo
·				liquido
n. 1 serb.met.int. da mc.	1.000	= mc.	1.000	per olio combu
m 1 = 1 = 1 = 1 = 1				stibile scarico autobotti
n. 1 serb.met.f.t. da mc.	1,6	= mc.	1,6	per gasolio
•				alimentazione
n 1 mark				gruppo elettr.
n. 1 serb.met.f.t. da mc.	. 50	= mc.	50	per olio riserva turbina
n. 1 serb.met.f.t. da mc. n. 2 serb.met.f.t. da mc.	15	= mc.	15	per raccolta olio esausto
2 belb.met.r.t. da mc.	2	= mc.	4	per gasolio alim. gruppi
				elettrogeni di emer-
n. 3 serb.met.f.t. da mc.	28			genza
me are me	25	= mc.	84	per olio dielet-
	Agentia dessa	1 100 to a a		trico dei trasformatori
	3040			

Totale mc. 1.228,6

Art. 2 - Alla Società è fatto obbligo di tenere costantemente in efficienza ed in perfetto stato di conservazione il deposito.

Art. 3 - La Società è tenuta ad eseguire i lavori di modifica del deposito di cui al precedente art. 1, in conformità della documentazione all'egata al presente decreto.

- · Art. 4 La Società, per quanto concerne l'obbligo della scorta di riserva di prodotti petroliferi, è tenuta ad osservare le disposizioni stabilite dalla legge 10 marzo 1986, n. 61, citata nelle premesse e successive modificazioni.
- Art. 5 La Società, sotto pena di decadenza, è tenuta ad ultimare i lavori della costituzione del deposito, oggetto di modifica della presente autorizzazione, nel minor tempo possibile e, in ogni caso, non oltre due anni a decorrere dalla data del presente decreto, dandone comunicazione al Ministero dell'Industria, del Commercio e dell'Artigianato.
- Art. 6 Il termine della concessione per l'esercizio del deposito resta fissato al 2 luglio 2005.
- Art. 7 La Società, ai sensi dell'art. 41 del regolamento per l'esecuzione del R.D.L. 2 novembre 1933, n. 1741, non potrà iniziare l'esercizio definitivo dei nuovi impianti prima del collaudo o della verifica degli stessi da parte di una apposita Commissione.

Tale Commissione sarà costituita da un funzionario tecnico con funzioni di presidente ed uno amministrativo della Direzione Generale delle Fonti di Energia e delle Industrie di Base del Ministero dell'Industria, del Commercio e dell'Artigianato, e da un funzionario tecnico od amministrativo del Ministero delle Finanze.

A giudizio della Direzione Generale delle Fonti di Energia del Ministero dell'Industria, del Commercio e dell'Artigianato, l'anzidetta Commissione potrà essere integrata da un altro funzionario tecnico od amministrativo della stessa Amministrazione.

necessario, 11 Ministero dell'Industria, del Commercio dell'Artigianato potrà delegare l'effettuazione del collaudo o della verifica, di cui al primo comma del presente articolo, ad una Commissione locale costituita dal Comandante Provinciale dei Vigili del Fuoco e dal Capo dell'U.T.F. competente per territorio, o da loro rappresentanti.

Alle operazioni di collaudo o di verifica presenzieranno rappresentanti della Società concessionaria, all'uopo designati.

In ogni caso, la richiesta di collaudo o di verifica dovrà essere inoltrata dalla Società al Ministero dell'Industria, del Commercio e dell'Artigianato -Direzione Generale delle Fonti di Energia e delle Industrie di Base.

Art. 8 - Qualora la Commissione di collaudo o di verifica accerti che le opere autorizzate siano state realizzate in difformità al progetto approvato con il presente decreto, può imporre un termine per l'adeguamento.

In caso di inadempienza alle prescrizioni della predetta Commissione, l'esercizio definitivo dei nuovi impianti non potrà essere accordato e l'autorizzazione di cui al precedente art.1 potrà essere revocata.

- Art. 9 Il presente decreto non autorizza emissioni atmosferiche convogliate o comunque diverse da quelle autorizzate dal D.P.R. 25 luglio 1991.
- Art. 10 Restano fermi tutti gli obblighi previsti nelle disposizioni citate nelle premesse, nonchè quelli derivanti dalla vigente normativa
- Art. 11 Contro il presente atto è possibile proporre ricorso al TAR ovvero ricorso straordinario al Presidente della Repubblica, rispettivamente



三9 FEB. 1995. Roma

IL MINISTERO DELLE FINANZE Dipartimento delle Dogane e delle Imposte Indirette IL DIRETTORE GENERALE

F.to SAPIENZA

IL MINISTERO DELL'INDUSTRIA DEL COMMERCIO E DELL'ARTIGIANATO Direzione Generale delle Fonti di Energia e Industrie di Base IL DIRETTORE GENERALE

F.to G. GATTI

MENSTERO DELL'ENDUSTRIA, D'EL COMMERCIO e DELL'ARTICIANATO DIDENOUS DESCRIPTION DELTE FORM

DI ENUROINE DE LA PROUSTRIE DI BASE

La presente conta, er a guata da n. ...... è conforme all'erignale depositato presso

IL FUNZIONARIO